

## II

*The Secretary of State for External Affairs  
to the Ambassador of France to Canada*

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS

OTTAWA, October 4, 1950.

No. E-113

EXCELLENCY:

I have the honour to refer to your Note, No. 130 of the 28th of September, 1950, which reads as follows:—

(See Note I)

“As you know, . . . of Article IX, paragraph 1 of the Agreement.”

I confirm that your Note No. 130 together with this reply shall form a modification of the Agreement between the Government of Canada and the Government of the French Republic for Air Services between and beyond their respective territories in accordance with Article IX, paragraph 1 of the Agreement. The Canadian Government proposes to inform the Secretary-General of ICAO of this modification in accordance with Article XI of the Agreement.

Accept, Excellency, the renewed assurances of my highest consideration.

A. D. P. HEENEY,

*Secretary of State  
for External Affairs.*